

## 169347-2026 - Procedura konkurencyjna

Szwajcaria – Roboty budowlane – Betriebsgebäude Verkehrsbetriebe St.Gallen, Instandhaltung und Sanierung, Steinachstrasse 42, 9000 St.Gallen (BKP 224 Flachdacharbeiten)

OJ S 49/2026 11/03/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Roboty budowlane

### 1. Nabywca

---

#### 1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Stadt St.Gallen, Hochbauamt

E-mail: [info.hochbauamt@stadt.sg.ch](mailto:info.hochbauamt@stadt.sg.ch)

Status prawny nabywcy: Podmiot prawa publicznego kontrolowany przez instytucję lokalną

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Ogólne usługi publiczne

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Tytuł: Betriebsgebäude Verkehrsbetriebe St.Gallen, Instandhaltung und Sanierung, Steinachstrasse 42, 9000 St.Gallen (BKP 224 Flachdacharbeiten)

Opis: Die bestehenden Dachflächen auf den Betriebsareal müssen saniert werden. Das Dach über dem Verwaltungsbau wird komplett erneuert und im Anschluss eine PV-Anlage installiert. Über den Einstellhallen wird die Dachhaut neu erstellt.

Identyfikator procedury: 8438506d-33c7-4799-a57e-1317b393cb05

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

##### 2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Główna klasyfikacja (cpv): 45000000 Roboty budowlane

##### 2.1.4. Informacje ogólne

**Podstawa prawna:**

Dyrektywa 2014/24/UE

##### 2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Dokumenty zamówienia

### 5. Część zamówienia

---

#### 5.1. Część zamówienia: LOT-0000

Tytuł: Betriebsgebäude Verkehrsbetriebe St.Gallen, Instandhaltung und Sanierung, Steinachstrasse 42, 9000 St.Gallen (BKP 224 Flachdacharbeiten)

Opis: Die bestehenden Dachflächen auf den Betriebsareal müssen saniert werden. Das Dach über dem Verwaltungsbau wird komplett erneuert und im Anschluss eine PV-Anlage installiert. Über den Einstellhallen wird die Dachhaut neu erstellt.

##### 5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Główna klasyfikacja (cpv): 45000000 Roboty budowlane

**5.1.2. Miejsce realizacji**

Miejscowość: St. Gallen

Kod pocztowy: 9000

Podział krajowy (NUTS): St. Gallen (CH055)

Kraj: Szwajcaria

Informacje dodatkowe: Steinachstrasse 42

**5.1.3. Szacowany okres obowiązywania**

Okres obowiązywania: 300 Dni

**5.1.4. Wznowienie**

Maksymalna liczba wznowień: 1

**5.1.6. Informacje ogólne**

**Zastrzeżony udział:**

Udział nie jest zastrzeżony.

Należy podać imiona i nazwiska oraz kwalifikacje zawodowe członków personelu wyznaczonych do realizacji zamówienia: Jeszcze nie wiadomo

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

**5.1.9. Kryteria kwalifikacji**

Źródła kryteriów wyboru: Dokumenty zamówienia

**5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

**Kryterium:**

Rodzaj: Jakość

Opis: Zuschlagskriterien

Opis stosowanej metody, jeżeli nie można przypisać wagi kryteriom: Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

**5.1.11. Dokumenty zamówienia**

Dostęp do niektórych dokumentów zamówienia jest zastrzeżony

Informacje o zastrzeżonych dokumentach są dostępne pod adresem: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

**Kanał komunikacji ad hoc:**

Nazwa: Simap.ch

**5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia**

**Warunki zgłoszenia:**

Zgłoszenie elektroniczne: Niedozwolone

Uzasadnienie, dlaczego zgłoszenia elektroniczne są niemożliwe: Narzędzia, urządzenia lub formaty plików nie są powszechnie dostępne

Opis: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Termin składania ofert: 10/04/2026 17:00:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 180 Dni

**Warunki zamówienia:**

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego:  
Jeszcze nie wiadomo

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf  
simap.ch

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

Zasady finansowe: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

**5.1.15. Techniki**

**Umowa ramowa:**

Brak umowy ramowej

**Informacje o dynamicznym systemie zakupów:**

Brak dynamicznego systemu zakupów

**5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: Bundesverwaltungsgericht

Informacje o terminach odwołania: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Verfügung kann innert  
20 Tagen seit Publikation auf [www.simap.ch](http://www.simap.ch) beim Verwaltungsgericht des Kantons St.Gallen,  
Webergasse 8, 9001 St.Gallen, schriftlich Beschwerde erhoben werden (Art. 52 Abs. 1 i.V.m.  
Art. 56 der Interkantonalen Vereinbarung über das öffentliche Beschaffungswesen [sGS  
841.51]). Die Beschwerde muss einen Antrag sowie eine Darstellung des Sachverhaltes und  
eine Begründung enthalten. Sie ist zu unterzeichnen und im Doppel einzureichen. Diese  
Verfügung ist beizulegen. Es gelten keine Gerichtsferien.

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie  
zamówienia: Stadt St.Gallen, Hochbauamt

## 8. Organizacje

---

**8.1. ORG-0001**

Oficjalna nazwa: Stadt St.Gallen, Hochbauamt

Numer rejestracyjny: d7c88ea1-3a82-42c5-874b-3749b2f6cc72

Adres pocztowy: Neugasse 1

Miejscowość: St.Gallen

Kod pocztowy: 9004

Podpodział krajowy (NUTS): St. Gallen (CH055)

Kraj: Szwajcaria

E-mail: [info.hochbauamt@stadt.sg.ch](mailto:info.hochbauamt@stadt.sg.ch)

Telefon: +41712245582

**Role tej organizacji:**

Nabywca

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie  
zamówienia

**8.1. ORG-0002**

Oficjalna nazwa: Bundesverwaltungsgericht

Numer rejestracyjny: BVGER

Adres pocztowy: Postfach

Miejscowość: St. Gallen

Kod pocztowy: 9023  
Podpodział krajowy (NUTS): St. Gallen (CH055)  
Kraj: Szwajcaria  
E-mail: [info@bvger.admin.ch](mailto:info@bvger.admin.ch)  
Telefon: +41584652626  
Adres strony internetowej: <https://www.bvger.ch>  
**Role tej organizacji:**  
Organ odwoławczy

#### 8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Simap.ch  
Numer rejestracyjny: CH001  
Adres pocztowy: Holzikofenweg 36  
Miejscowość: Bern  
Kod pocztowy: 3003  
Podpodział krajowy (NUTS): Bern / Berne (CH021)  
Kraj: Szwajcaria  
E-mail: [support@simap.ch](mailto:support@simap.ch)  
Telefon: +41584646388  
Adres strony internetowej: <https://www.simap.ch>  
**Role tej organizacji:**  
TED eSender

## Informacje o ogłoszeniu

---

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 23d4887b-e519-4328-9e28-3572c946730d - 01  
Typ formularza: Procedura konkurencyjna  
Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy  
Podrodzaj ogłoszenia: 16  
Ogłoszenie – data wysłania: 10/03/2026 02:25:51 (UTC+01:00) czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni  
Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: niemiecki  
Numer publikacji ogłoszenia: 169347-2026  
Numer wydania Dz.U. S: 49/2026  
Data publikacji: 11/03/2026